

# Rubric - Pear

English

## 1. Accuracy

1. The Key words are translated accurately

*1. Are the key words translated accurately?*

2. All key words are present

*1. Are all the key words present?*

## 2. Clear

1. Uses proper language structures, emotions and punctuation.

*1. Does the translation use proper structures, emotions and punctuation?*

## 3. Equal

1. The text reflects the authors original intent.

*1. Does the text reflect the authors original intent?*

2. Genres are the same and present.

*1. Are the genres the same and present?*

## 4. Historical

1. Depicts historical facts accurately.

*1. Does the text depict facts accurately*

2. The text lines up with original scenery or archaeology.

*1. Does the text line up with original scenery or archaeology?*

## 5. Natural

1. The text sounds like how you speak

*1. Does the text sound how you speak?*

2. The text efficient and effective in communication

*1. Is the text efficient and effective in communication?*

## 6. Acceptable

1. The text understood by younger and older generations

*1. Is the text understood by younger and older generations?*

## 7. Culturally relevant

1. The keywords and text delivers accurately and accepted culturally

*1. Are the keywords and text delivered accurately and accepted culturally?*